

RESOCONTO

SOMMARIO E STENOGRAFICO

576.

SEDUTA DI GIOVEDÌ 27 GENNAIO 2005

PRESIDENZA DEL VICEPRESIDENTE ALFREDO BIONDI

INDI

DEL PRESIDENTE PIER FERDINANDO CASINI
E DEL VICEPRESIDENTE MARIO CLEMENTE MASTELLA

INDICE

<i>RESOCONTO SOMMARIO</i>	VII-XVI
<i>RESOCONTO STENOGRAFICO</i>	1-91

	PAG.		PAG.
Sul processo verbale	1	Disegno di legge di ratifica: Protocolli di attuazione della Convenzione internazionale per la protezione delle Alpi (<i>Approvato dalla Camera e modificato dal Senato</i>) (A.C. 2381-B) (Seguito della discussione ed approvazione)	2
Presidente	1	Presidente	2
Ruzzante Piero (DS-U)	1		
Missioni	1		
Petizioni (Annunzio)	1		

N. B. Sigle dei gruppi parlamentari: Forza Italia: FI; Democratici di Sinistra-L'Ulivo: DS-U; Alleanza Nazionale: AN; Margherita, DL-L'Ulivo: MARGH-U; Unione dei democratici cristiani e dei democratici di centro: UDC; Lega Nord Federazione Padana: LNFP; Rifondazione comunista: RC; Misto: Misto; Misto-Comunisti italiani: Misto-Com.it; Misto-socialisti democratici italiani: Misto-SDI; Misto-Verdi-L'Ulivo: Misto-Verdi-U; Misto-Minoranze linguistiche: Misto-Min.linguist.; Misto-Liberal-democratici, Repubblicani, Nuovo PSI: Misto-LdRN.PSI; Misto-Popolari-UDEUR: Misto-Pop-UDEUR.

	PAG.		PAG.
Preavviso di votazioni elettroniche	2	Disegno di legge di ratifica: Accordo istitutivo del Network internazionale di Centri per l'astrofisica relativistica ICRANET in Pescara (Approvato dal Senato) (A.C. 5070) (Seguito della discussione ed approvazione)	18
<i>(La seduta, sospesa alle 9,45, è ripresa alle 10,10)</i>	2	<i>(Esame articoli - A.C. 5070)</i>	18
Ripresa discussione - A.C. 2381-B	2	Presidente	18
<i>(Ripresa esame articolo 1 - A.C. 2381-B)</i> ...	3	Borrelli Luigi (DS-U)	18
Presidente	3	<i>(Esame di un ordine del giorno - A.C. 5070)</i>	19
Bettamio Giampaolo, <i>Sottosegretario per gli affari esteri</i>	8	Presidente	19
Boato Marco (Misto-Verdi-U)	3, 9	Contento Manlio, <i>Sottosegretario per l'economia e le finanze</i>	19
Bressa Gianclaudio (MARGH-U)	10	<i>(Dichiarazioni di voto finale - A.C. 5070)</i> ..	20
Brugger Siegfried (Misto-Min.linguist.)	7	Presidente	20
Calzolaio Valerio (DS-U)	4, 9	Bianchi Giovanni (MARGH-U)	21
Cima Laura (Misto-Verdi-U)	7	Calzolaio Valerio (DS-U)	20
Detomas Giuseppe (Misto-Min.linguist.) ...	8	Castellani Carla (AN)	21
Mattarella Sergio (MARGH-U)	5, 11	Cima Laura (Misto-Verdi-U)	20
Parolo Ugo (LNFP)	5, 10	Pacini Marcello (FI), <i>Relatore</i>	22
Russo Spena Giovanni (RC)	8	Rizzi Cesare (LNFP)	22
Selva Gustavo (AN), <i>Presidente della III Commissione</i>	6	<i>(Votazione finale ed approvazione - A.C. 5070)</i>	22
<i>(Esame articolo 2 - A.C. 2381-B)</i>	11	Presidente	22
Presidente	11	Disegno di legge di ratifica: Convenzione concernente la reciproca assistenza amministrativa in materia fiscale tra gli Stati membri del Consiglio d'Europa ed i Paesi membri dell'OCSE (Approvato dal Senato) (A.C. 4911) (Seguito della discussione ed approvazione)	23
Bettamio Giampaolo, <i>Sottosegretario per gli affari esteri</i>	11	<i>(Esame articoli - A.C. 4911)</i>	23
Selva Gustavo (AN), <i>Presidente della III Commissione</i>	11	Presidente	23
<i>(Esame ordini del giorno - A.C. 2381-B)</i> ...	11	<i>(Esame di un ordine del giorno - A.C. 4911)</i> ..	24
Presidente	11	Presidente	24
Bettamio Giampaolo, <i>Sottosegretario per gli affari esteri</i>	11	Contento Manlio, <i>Sottosegretario per l'economia e le finanze</i>	24
<i>(Dichiarazioni di voto finale - A.C. 2381-B)</i> .	13	<i>(Dichiarazioni di voto finale - A.C. 4911)</i> ..	24
Presidente	13	Presidente	24
Baldi Monica Stefania (FI)	17	Bianchi Giovanni (MARGH-U)	24
Bianchi Giovanni (MARGH-U)	13	Calzolaio Valerio (DS-U)	24
Calzolaio Valerio (DS-U)	15	Ruzzante Piero (DS-U)	25
Cima Laura (Misto-Verdi-U)	14	Selva Gustavo (AN)	25
Dussin Luciano (LNFP)	17	<i>(Votazione finale ed approvazione - A.C. 4911)</i>	25
Parolo Ugo (LNFP)	15	Presidente	25
Russo Spena Giovanni (RC)	14		
<i>(Coordinamento formale - A.C. 2381-B)</i>	17		
Presidente	17		
<i>(Votazione finale ed approvazione - A.C. 2381-B)</i>	17		
Presidente	17		

	PAG.		PAG.
Disegno di legge di ratifica: Accordo con il Governo della Repubblica di Turchia sulla cooperazione scientifica e tecnica (<i>Approvato dal Senato</i>) (A.C. 4912) (Seguito della discussione ed approvazione)	26	Disegno di legge di ratifica: Accordo sulla conservazione delle popolazioni di pipistrelli europei (EUROBATS) (<i>Approvato dal Senato</i>) (A.C. 4913) (Seguito della discussione ed approvazione)	32
(<i>Esame articoli</i> – A.C. 4912)	26	(<i>Esame articoli</i> – A.C. 4913)	32
Presidente	26	Presidente	32
(<i>Dichiarazioni di voto finale</i> – A.C. 4912) ..	27	(<i>Esame di un ordine del giorno</i> – A.C. 4913)	33
Presidente	27	Presidente	33
Bianchi Giovanni (MARGH-U)	27	Contento Manlio, <i>Sottosegretario per l'economia e le finanze</i>	33
Calzolaio Valerio (DS-U)	28	(<i>Votazione finale ed approvazione</i> – A.C. 4913)	33
Cima Laura (Misto-Verdi-U)	28	Presidente	33
(<i>Votazione finale ed approvazione</i> – A.C. 4912)	28	Disegno di legge di ratifica: Accordo internazionale del 2001 sul caffè (<i>Approvato dal Senato</i>) (A.C. 5071) (Seguito della discussione ed approvazione)	34
Presidente	28	(<i>Esame articoli</i> – A.C. 5071)	34
Disegno di legge di ratifica: Accordo con il Governo della Repubblica di Armenia sulla cooperazione in materia di cultura, istruzione, scienza e tecnica (<i>Approvato dal Senato</i>) (A.C. 4918) (Seguito della discussione ed approvazione)	29	Presidente	34
(<i>Esame articoli</i> – A.C. 4918)	29	(<i>Esame di un ordine del giorno</i> – A.C. 5071)	35
Presidente	29	Presidente	35
(<i>Votazione finale ed approvazione</i> – A.C. 4918)	30	Contento Manlio, <i>Sottosegretario per l'economia e le finanze</i>	35
Presidente	30	(<i>Dichiarazioni di voto finale</i> – A.C. 5071) ..	35
Disegno di legge di ratifica: Accordo sulla conservazione dei cetacei del Mar Nero, del Mediterraneo e dell'area atlantica contigua (<i>Approvato dal Senato</i>) (A.C. 4914) (Seguito della discussione ed approvazione)	30	Presidente	35
(<i>Esame articoli</i> – A.C. 4914)	30	Bianchi Giovanni (MARGH-U)	35
Presidente	30	Cima Laura (Misto-Verdi-U)	36
(<i>Esame di un ordine del giorno</i> – A.C. 4914)	31	Mantovani Ramon (RC)	36
Presidente	31	(<i>Votazione finale ed approvazione</i> – A.C. 5071)	37
Contento Manlio, <i>Sottosegretario per l'economia e le finanze</i>	31	Presidente	37
(<i>Dichiarazioni di voto finale</i> – A.C. 4914) ..	31	Disegno di legge di ratifica: Convenzione con il Governo della Repubblica dell'Uganda per evitare le doppie imposizioni e per prevenire le evasioni fiscali (<i>Approvato dal Senato</i>) (A.C. 4910) (Seguito della discussione ed approvazione)	37
Presidente	31	(<i>Esame articoli</i> – A.C. 4910)	37
Calzolaio Valerio (DS-U)	31	Presidente	37
Cima Laura (Misto-Verdi-U)	32	(<i>Esame di un ordine del giorno</i> – A.C. 4910)	38
(<i>Votazione finale ed approvazione</i> – A.C. 4914)	32	Presidente	38
Presidente	32	Contento Manlio, <i>Sottosegretario per l'economia e le finanze</i>	38

	PAG.		PAG.
(Votazione finale ed approvazione – A.C. 4910)	38	Cusumano Stefano (Misto-Pop-UDEUR) ..	50, 51
Presidente	38	Giovanardi Carlo, <i>Ministro per i rapporti con il Parlamento</i>	50
Disegno di legge: Internazionalizzazione delle imprese (Approvato dalla Camera e modificato dal Senato) (A.C. 4360-C) (Seguito della discussione)	38	(Misure per garantire la sicurezza dei cittadini nel Basso Veronese – n. 3-04132)	51
(Esame articoli – A.C. 4360-C)	39	Leone Anna Maria (UDC)	51, 53
Presidente	39	Giovanardi Carlo, <i>Ministro per i rapporti con il Parlamento</i>	52
(Esame articolo 1 – A.C. 4360-C)	39	(Iniziativa normativa in materia di terrorismo internazionale – n. 3-04133)	53
Presidente	39	Castelli Roberto, <i>Ministro della giustizia</i> .	53, 54
Galli Dario (LNFP)	41	Paniz Maurizio (FI)	53
Nigra Alberto (DS-U)	39	(Iniziativa del Governo a seguito di una sentenza in materia di terrorismo – n. 3-04134)	55
Raisi Enzo (AN), <i>Relatore</i>	44	Castelli Roberto, <i>Ministro della giustizia</i> .	55
Ruggeri Ruggero (MARGH-U)	44	Dussin Luciano (LNFP)	55, 56
(La seduta, sospesa alle 12,30, è ripresa alle 13)	44	(Iniziativa normativa volte ad individuare incontestabilmente le attività che realizzano la partecipazione al terrorismo internazionale – n. 3-04135)	56
Presidente	44	Anedda Gian Franco (AN)	56, 57
Lulli Andrea (DS-U)	45	Castelli Roberto, <i>Ministro della giustizia</i> .	56
Polledri Massimo (LNFP)	45	(La seduta, sospesa alle 15,05, è ripresa alle 15)	46
Raisi Enzo (AN), <i>Relatore</i>	44	Interrogazioni a risposta immediata (Svolgimento)	46
Ruggeri Ruggero (MARGH-U)	45	(Attuazione del protocollo d'intesa finalizzato al riequilibrio economico e finanziario dell'Opera di San Pio da Pietrelcina – n. 3-04128)	46
(La seduta, sospesa alle 13,05, è ripresa alle 15)	46	Folena Pietro (DS-U)	46, 47
Interrogazioni a risposta immediata (Svolgimento)	46	Giovanardi Carlo, <i>Ministro per i rapporti con il Parlamento</i>	46
(Rischio per la salute derivanti dal consumo di prodotti contenenti il colorante Sudan I – n. 3-04129)	47	(Rinvio interpellanza urgente Deiana – n. 2-01427)	57
Annunziata Andrea (MARGH-U)	47, 48	Presidente	57
Giovanardi Carlo, <i>Ministro per i rapporti con il Parlamento</i>	48	(Inclusione del territorio di Cividale del Friuli nella lista dei comuni in cui si applicano le misure di tutela per la minoranza slovena – n. 2-01426)	58
(Iniziativa per promuovere lo sviluppo del settore informatico in Italia in relazione alla vendita del gruppo Finsiel – n. 3-04130)	49	Fontanini Pietro (LNFP)	58, 60
Gianni Alfonso (RC)	49, 50	Gagliardi Alberto Giorgio, <i>Sottosegretario per gli affari regionali</i>	58
Giovanardi Carlo, <i>Ministro per i rapporti con il Parlamento</i>	49	(Memorandum di intesa tra Italia e Israele per la cooperazione militare e nel settore della difesa – n. 2-01401)	60
(Iniziativa volte al rilancio del quarto polo universitario siciliano – n. 3-04131)	50	Berselli Filippo, <i>Sottosegretario per la difesa</i>	61
		Deiana Elettra (RC)	60, 62
		(Progetto preliminare avanzato relativo al nodo autostradale di Genova – n. 2-01428)	64
		Mascia Graziella (RC)	64
		Mazzarello Graziano (DS-U)	67

	PAG.		PAG.
Ricevuto Giovanni, <i>Sottosegretario per le infrastrutture e i trasporti</i>	64	Gruppo parlamentare (Modifica nella costituzione)	71
(<i>La seduta, sospesa alle 17, è ripresa alle 17,25</i>)	68	Ordine del giorno della prossima seduta ...	72
Calendario dei lavori dell'Assemblea (31 gennaio-25 febbraio 2005), conseguente aggiornamento del programma ed annuncio della convocazione del Parlamento in seduta comune	68	Organizzazione dei tempi di esame degli argomenti iscritti in calendario	73
		Votazioni elettroniche (Schema) . <i>Votazioni I-XXXV</i>	

N. B. I documenti esaminati nel corso della seduta e le comunicazioni all'Assemblea non lette in aula sono pubblicati nell'*Allegato A*.
 Gli atti di controllo e di indirizzo presentati e le risposte scritte alle interrogazioni sono pubblicati nell'*Allegato B*.